



Assortiment de tourne et pousse-viroles, broches, leviers pour viroles et aiguilles

Contenu: voir ci-dessous et page No 7050. En étui bois.

Sortiment von Hebeln und Broschen für Spiralen und Zeiger


Inhalt: siehe unten und Seite Nr 7050. Im Holzetui.

Assortment of levers for lifting hands and for removing, turning and setting hairspring-collets

Contents: see hereafter and page No 7050. In wooden case.

Surtido de gira y empuja-virolas, husillos, palanquitas para virolas y agujas

Contenido: vea abajo y página No 7050. En estuche de madera.

 No 30020	257 gr.	Pce Fr.
--	---------	---------

Contenu de l'assortiment No 30020

* Pas compris dans l'assortiment.

Inhalt des Sortiments No 30020

* Nicht im Etui enthalten.

Contents of assortment No 30020

* Not included in the set.

Contenido del surtido No 30020

* No incluidas en el juego.

Tourne et pousse-viroles

Dreh- und Einstellbrosche für Spiralen

For turning and setting hairspring-collets

Gira y empuja-virolas



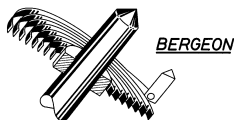
Longueur Länge Length Largura mm	∅ Extérieur ∅ Aussen ∅ Outside ∅ Exterior mm	Trou Loch Hol Agujero ∅ mm	No	Poids Gewicht Weight Peso gr.	10 pces Fr.	Pce Fr.
86	0.80	0.25	* 30017-TTP	7		
86	1.00	0.35	* 30017-TP	7		
86	1.20	0.45	30017-P	7		
86	1.40	0.55	* 30017-M	7		
86	1.80	0.70	30017-G	7		

Broches pour viroles

Brosche für Spiralrollen

Broches for hairspring-collets

Husillos para virolas



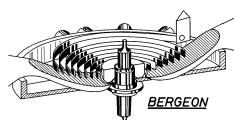
Longueur Länge Length Largura mm	Pointe Spitze Point Punta		No	Poids Gewicht Weight Peso gr.	10 pces Fr.	Pce Fr.
	∅ min. mm	∅ max. mm				
95	0.40	0.90	30015-P	6		
95	0.55	0.95	* 30015-M	6		
95	0.70	1.25	30015-G	6		

Paires de leviers pour viroles

Hebel-Paar für Spiralrollen

Pairs of levers for hairspring-collets

Pares de palanquitas para virolas



Longueur Länge Length Largura mm	Largueur Breite Width Anchura mm	No	Poids Gewicht Weight Peso gr.	10 Paires 10 Paar 10 Pair 10 Par Fr.	Paire Paar Pair Par Fr.
105	1.7	30013	16		
105	2.5	30014	16		



BERGEON

Depuis 1791

Contenu de l'assortiment No 30020

Page No 7049.

Inhalt des Sortiments No 30020

Seite Nr. 7049.

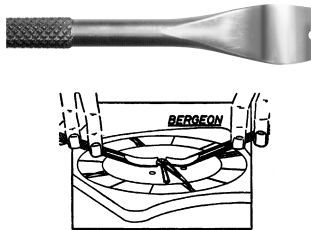
Contents of assortment No 30020

Page No 7049.

Contenido del surtido No 30020

Página No 7049.

Paires de leviers pour aiguilles



Hebel-Paar für Zeiger

Longueur Länge Length Largura mm	Largeur Breite Width Anchura mm	No	Poids Gewicht Weight Peso gr.	10 Paires 10 Paar 10 Pair 10 Par Fr.	Paire Paar Pair Par Fr.
105	7	30011	22		
105	9	30012	24		

Pairs of levers for hands

Pares de palanquitas para agujas

Paire de leviers fins pour aiguilles

Partie avant en acier trempé, revenu avec encoche pour faciliter le positionnement.
Surface utile "poli miroir".
Angle du levier ~ 70°.
Manche en aluminium éloxé.
Longueur: 105 mm.

Paar feiner Zeigerabheber

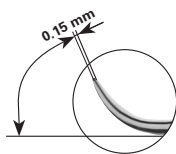
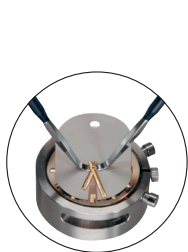
Vorderteil in gehärtetem Stahl, angelassen mit Einkerbung zur Erleichterung des Ansetzens.
Gebrauchsfläche "spiegelpoliert".
Winkel des Hebels ~ 70°.
Eloxiertes Aluminiumgriff.
Länge: 105 mm.

Pair of fine levers for hands

Front part in hardened steel with notch to make easier the positioning.
"Mirror polish" tips.
Lever's angle ~ 70°.
Anodized aluminium handle.
Length: 105 mm.

Par de palancas finas para agujas

Parte delantera de acero templado, revenido, con muescas para facilitar el posicionamiento.
Superficie útil "pulido perfecto".
Ángulo de la palanca ~ 70°.
Mango de aluminio "anodizado".
Largura: 105 mm.



swiss made

No	gr.	Paire Paar Pair Par Fr.	Pce Fr.
30018-1	7		

Paire de leviers fins pour aiguilles

En acier trempé.
Surface de travail poli glace.
Longueur : 110 mm

Feines Hebel-Paar für Zeiger

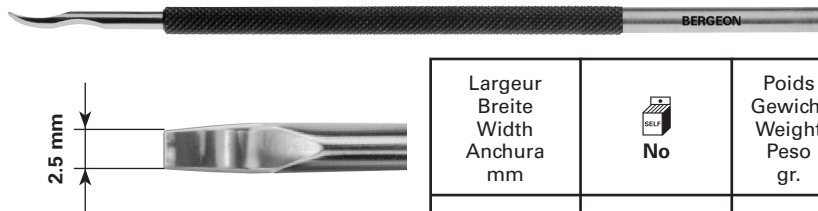
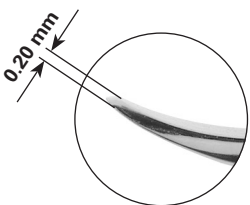
Aus gehärtetem Stahl.
Arbeitsfläche glatt-polieret.
Länge : 110 mm

Pair of fine levers for hands

In hardened steel.
Specular polish work surface.
Length : 110 mm

Par de palancas finas para agujas

De acero templado.
Superficie de trabajo pulido cristal.
Largura : 110 mm



Largeur Breite Width Anchura mm	No	Poids Gewicht Weight Peso gr.	Paire Paar Pair Par Fr.
2.5	* 30019	16	

Paire de leviers pour réveils et pendules

En acier trempé.
Surface de travail poli glace.
Longueur: 210 mm.

Hebel-Paar für Wecker und Grossuhren

Aus gehärtetem Stahl.
Arbeitsfläche glatt-polieret.
Länge: 210 mm.

Pair of levers for clocks and alarm-clocks

In hardened steel.
Specular polish work surface.
Length: 210 mm.

Par de palancas para despertadores y péndulos

De acero templado.
Superficie de trabajo pulido cristal.
Largura: 210 mm.



Largeur Breite Width Anchura mm	No	Poids Gewicht Weight Peso gr.	Paire Paar Pair Par Fr.
15	* 30032-04	120	